

15.11.2017

B8-0600/2017 }
B8-0632/2017 }
B8-0633/2017 }
B8-0635/2017 } RC1/Änd. 1

Änderungsantrag 1

Lola Sánchez Caldentey, Kateřina Konečná, Jiří Maštálka, Merja Kyllönen, Dimitrios Papadimoulis, Kostadinka Kuneva, Marie-Christine Vergiat, Neoklis Sylikiotis, Takis Hadjigeorgiou, Stelios Kouloglou, Sabine Lösing
im Namen der GUE/NGL-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, ECR, ALDE, Verts/ALE, Ignazio Corrao, Isabella Adinolfi, Piernicola Pedicini
Terroranschläge in Somalia

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Erwägung D a (neu)

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Geänderter Text

Da. in der Erwägung, dass die Terrororganisation Al-Schabab Anfang 2017 damit drohte, mehr Anschläge verüben zu wollen, nachdem die US-Regierung verkündet hatte, dass sie erneut militärisch gegen die Organisation vorgehen wird; in der Erwägung, dass sich die USA seit der Amtseinführung von Präsident Donald Trump deutlich stärker an Einsätzen in Somalia beteiligen und dass den Befehlshabern vor Ort ein größerer Handlungsspielraum eingeräumt wurde, Luftangriffe anzuordnen oder an Kommandounternehmen teilzunehmen; in der Erwägung, dass der Mann, der am 14. Oktober im Zentrum Mogadischus eine Lastwagenbombe zündete und dadurch mehr als 300 Menschen mit in den Tod riss, ein ehemaliger Soldat der somalischen Armee war, in dessen Heimatdorf somalische Truppen und Sondereinsatzkräfte der USA vor zwei Monaten eine Kommandoaktion durchgeführt hatten; in der Erwägung, dass dieser Anschlag teilweise durch den

AM\1139560DE.docx

PE614.236v01-00 }
PE614.238v01-00 }
PE614.239v01-00 }
PE614.241v01-00 } RC1

*Wunsch motiviert sein könnte, für die von
den USA geleitete verpfuschte
Kommandoaktion im August Rache zu
nehmen, bei der zehn Zivilisten, darunter
drei Kinder, ums Leben kamen;*

Or. en

AM\1139560DE.docx

PE614.236v01-00 }
PE614.238v01-00 }
PE614.239v01-00 }
PE614.241v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.11.2017

B8-0600/2017 }
B8-0632/2017 }
B8-0633/2017 }
B8-0635/2017 } RC1/Änd. 2

Änderungsantrag 2

Lola Sánchez Caldentey, Kateřina Konečná, Jiří Maštálka, Merja Kyllönen, Dimitrios Papadimoulis, Kostadinka Kuneva, Marie-Christine Vergiat, Neoklis Sylikiotis, Takis Hadjigeorgiou, Stelios Kouloglou, Sabine Lösing

im Namen der GUE/NGL-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, ECR, ALDE, Verts/ALE, Ignazio Corrao, Isabella Adinolfi, Piernicola Pedicini

Terroranschläge in Somalia

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 2 a (neu)

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Geänderter Text

2a. lehnt alle aus geostrategischem Interesse geführten Einsätze ausländischer Truppen, jedwede Strategie zur Destabilisierung und jegliche Einflussnahme von außen in Somalia ab; fordert die EU und ihre Mitgliedstaaten auf, den Grundsatz der politischen Kohärenz in den Mittelpunkt ihrer Beziehungen zu den Golfstaaten und vor allem zu Saudi-Arabien zu stellen, damit wirksam gegen die Auswirkungen der Ausbreitung und Förderung des Wahhabismus und aller davon abgeleiteter Ideologien auf das friedliche Zusammenleben, die Toleranz zwischen den verschiedenen Volksgruppen und Religionen und die demokratischen Werte vorgegangen werden kann;

Or. en

AM\1139560DE.docx

PE614.236v01-00 }
PE614.238v01-00 }
PE614.239v01-00 }
PE614.241v01-00 } RC1

15.11.2017

B8-0600/2017 }
B8-0632/2017 }
B8-0633/2017 }
B8-0635/2017 } RC1/Änd. 3

Änderungsantrag 3

Lola Sánchez Caldentey, Merja Kyllönen, Dimitrios Papadimoulis, Kostadinka Kuneva, Marie-Christine Vergiat, Neoklis Sylikiotis, Takis Hadjigeorgiou, Stelios Kouloglou, Sabine Lösing

im Namen der GUE/NGL-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, ECR, ALDE, Verts/ALE, Ignazio Corrao, Isabella Adinolfi, Piernicola Pedicini

Terroranschläge in Somalia

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 4 a (neu)

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Geänderter Text

4a. fordert, dass die EU-Hilfen, darunter die Hilfen für Somalia, an die international vereinbarten Grundsätze einer wirksamen Entwicklungszusammenarbeit ausgerichtet werden sowie an den Menschenrechten orientiert und umweltverträglich sind, dass durch sie die Gleichstellung der Geschlechter und die Stärkung der Rolle der Frau gefördert werden und dass sie hauptsächlich darauf abzielen, die Grundprobleme von Ungleichheit und Armut anzugehen, die häufig auch die Ursachen von Zwangsmigration sind, damit die Ziele der Vereinten Nationen für nachhaltige Entwicklung verwirklicht werden; weist darauf hin, dass die Unionsmittel für Entwicklungshilfe ausschließlich für Ziele im Bereich der nachhaltigen Entwicklung verwendet werden sollten und ihre Bereitstellung nicht von der Zusammenarbeit im Bereich der Migration, beispielsweise beim Grenzmanagement oder in Bezug auf

AM\1139560DE.docx

PE614.236v01-00 }
PE614.238v01-00 }
PE614.239v01-00 }
PE614.241v01-00 } RC1

***Rückübernahmeabkommen, abhängig
gemacht werden darf;***

Or. en

AM\1139560DE.docx

PE614.236v01-00 }
PE614.238v01-00 }
PE614.239v01-00 }
PE614.241v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE